

Bienvenue!



Formation 2015 – 6^e jour

Automne 2015 / Hiver 2016

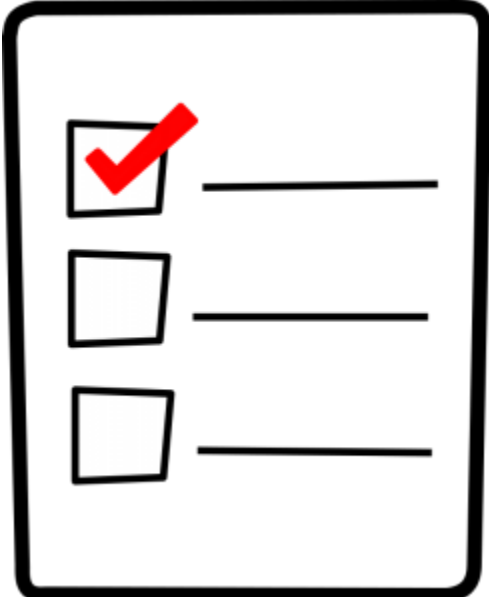
RDA

Ressources intégratrices et de série

- Nouvelles descriptions ou non
- Ressources en série
- Variante de titre
- Modification de la donnée de publication
- Œuvres

GND

- Familles
- Personnes religieuses
- Personnes royales
- Personnes de l'Antiquité et du Moyen Âge
- Conférences



<input checked="" type="checkbox"/>	_____
<input type="checkbox"/>	_____
<input type="checkbox"/>	_____

Ressources intégratrices et de série:

- nouvelles descriptions ou non
- mention de titre et de responsabilité (en série)
- "latest" relatives au titre propre
- variante de titre
- modification de la donnée de publication

Œuvres:

- points d'accès qui représentent des œuvres, relations entre les œuvres
- modifications en cas de points d'accès qui représentent l'œuvre

- Les participants connaissent les principales réglementations et les "latest" relatives aux ressources intégratrices et de série et peuvent les mettre en application, conformément au RDA
- Les participants savent quand une nouvelle description de ressources en série est enregistrée
- Les participants peuvent reconnaître les points d'accès qui représentent l'œuvre





Vertretungen der
Öffentlichen Bibliotheken



Arbeitsgemeinschaft der Spezialbibliotheken

BSB Bayerische
StaatsBibliothek
Information in erster Linie

BVB BibliotheksVerbund
Bayern



BSZ Bibliotheksservice-Zentrum
Baden-Württemberg

Schulungsunterlagen der AG RDA

DEUTSCHE
NATIONAL
BIBLIOTHEK

:ekz
bibliotheks
service



hbz
Wissen. Information. Innovation.




IDS

Informationsverbund Deutschschweiz

kobv



obv sg

 Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
Schweizerische Nationalbibliothek NB

Ressources intégratrices et de série

Quand est qu'une nouvelle description est créée?

Version: formation NEBIS 2015/2016

- Les modifications suivantes entraînent de nouvelles descriptions:
- modification du mode de parution (1.6.2.1 D-A-CH)
- modification des propriétés des supports de données (1.6.2.2 D-A-CH)
- réédition de l'ouvrage de base en cas de ressources intégratrices (RI) (1.6.3.3)
- modification importante du titre propre (2.3.2.13.1 D-A-CH)
- modification de la responsabilité au niveau de la division de l'œuvre (chapitre 6); cf. les documents de formation relatifs aux «œuvres»
- modification de la mention d'édition (1.6.2.5 D-A-CH); cf. également les documents de formation relatifs à la «mention d'édition» et aux «œuvres»

1. Modification du mode de parution

(1.6.2.1 D-A-CH)

- La ressource intégratrice ou en série est modifiée par ex. en une seule unité et inversement.

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2	titre propre	\$a Subventionen und Zuwendungen des Landes Niedersachsen
500		remarque	\$a poursuivi comme une seule unité

2. Modification des caractéristiques des supports de données

- 2.a Changement du type de média(1.6.2.2.D-A-CH)

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement	Enregistrement
245	2.3.2	titre propre	\$a Bonner Rundschau	\$a Bonner Rundschau
362	2.6	numérotation	\$a 1999-2014	\$a 2015-
337	3.2	type de média	\$a sans médiation \$b n	\$a médias informatiques \$b c
338	3.3	type de support de données	\$a volume \$b n	\$a ressource en ligne \$b cr
500		remarque	\$a 2015 poursuivi comme édition en ligne	\$a poursuite de la version imprimée

2. Modification des caractéristiques des supports de données

- 2.a remarque 1: changement du type de média – avec modification importante du titre propre

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement	Enregistrement
245	2.3.2	titre propre	\$a Bonner Rundschau	\$a Bonner Rundschau und Pressespiegel
337	3.2	type de média	\$a sans médiation \$b n	\$a médias informatiques \$b c
338	3.3	type de support de données	\$a volume \$b nc	\$a ressource en ligne \$b cr
780 / 785	Anh. J.2.6	relations de succession au niveau de l'œuvre	785 00 suivi de \$t <i>Bonner Rundschau und Pressespiegel</i>	780 00 poursuite de \$t <i>Bonner Rundschau</i> \$w SYS-Nr.

2. Modification des caractéristiques de supports de données -3-

2.a changement de type de média: remarque: au début, apparition en parallèle des différents types de médias – ensuite, le type de média 1 est suivi du type de média 2

Titel 1	Titel 2
245 00 \$a Bonner Rundschau	245 00 \$a Bonner Rundschau
264 _1 \$a Bonn \$b Hauser \$c 1999 - 2001	264 _1 \$a Bonn \$b Hauser \$c 2002-
300 __ \$a volumes	300 __ \$a 1 ressource en ligne
336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 __ \$a médias informatiques \$b c \$2 rdamedia
338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 __ \$a ressource en ligne \$b cr \$2 rdacarrier
362 0_ \$a 1999-2001	362 0_ \$a 2002-
500 __ \$a 2015 poursuivi comme édition en ligne	500 __ \$a poursuite de la version imprimée
	500 __ \$a état au 1.1.2002

3. Réédition de l'ouvrage de base pour les RI (version imprimée) (1.6.3.3)



- Une nouvelle description est créée pour une réédition de l'ouvrage de base.
- En raison des nombreuses actualisations, le nombre de dossiers passe de → 3 auparavant à → 4

4. Modification importante du titre propre

(2.3.2.13.1 D-A-CH)

Modification du titre propre:

- modification importante: nouvelle description
- modification minime: pas de nouvelle description
- nouvelle description: les deux enregistrements sont liés entre eux
- cela est valable pour les ressources en série, et non pour les RI!

4.a Cas de figure a)

Exemple 1



Modifications importantes: modifications au sein des 5 ou 6 premiers mots (si le titre commence par un article)

Titel 1	Titel 2
245 00 \$a Wasserwirtschaft und Wasserrecht in Thüringen	245 00 \$a Wasserwirtschaft in Thüringen
264 _1 \$a Hamburg \$b Hauser \$c 1999 - 2001	264 _1 \$a Hamburg \$b Hauser \$c 2002-
300 __ \$a 1 ressource en ligne	300 __ \$a 1 ressource en ligne
338 __ \$a ressource en ligne \$b cr \$2 rdacarrier	338 __ \$a ressource en ligne \$b cr \$2 rdacarrier
336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a médias informatiques \$b c \$2 rdamedia	337 __ \$a médias informatiques \$b c \$2 rdamedia
362 0_ \$a 1999-2001	362 0_ \$a 2002-
500 __ \$a état au 01.01.1999	500 __ \$a état au 01.01.2002
785 00 suivi de\$t <i>Wasserwirtschaft in Thüringen</i>	780 00 poursuite de \$t <i>Wasserwirtschaft und Wasserrecht in Thüringen</i>
856 40 \$u URL	856 40 \$u URL

4.a Cas de figure a)

Exemple 2

Modifications importantes: modifications au sein des 5 ou 6 premiers mots (si le titre commence par un article)

Titre 1	Titre 2
110 2_ \$a <i>Institut für Normung</i> \$e auteur \$4 aut	110 2_ \$a <i>Deutsches Institut für Normung</i> \$e auteur \$4 aut
245 10 \$a DIN-Schriftenreihe	245 10 \$a Schriftenreihe \$c Deutsches Institut für Normung
264 _1 \$c 1999 - 2001	264 _1 \$c 2002
336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 0_ \$a 1999-2001	362 0_ \$a 2002-

4.a Cas de figure a) Exemple 2 (Pours.)

4.a Modifications importantes

Titre 1	Titre 2
264 _1 \$a München \$b Hauser	264 _1 \$a München \$b Hauser
785 00 suivi de \$a <i>Deutsches Institut für Normung \$t Schriftenreihe</i>	780 00 poursuite de \$a <i>Institut für Normung \$t DIN-Schriftenreihe \$w SYS-Nr.</i>

4.a Cas de figure a)

Exemple 3

Modifications importantes: modifications au sein des 5 ou 6 premiers mots (si le titre commence par un article)

Titre 1	Titre 2
245 00 \$a Friedensauer Schriftenreihe	245 00 \$a Friedensauer Schriftenreihe
\$n Reihe C \$p Musik, Kultur, Kirche	\$n Reihe C \$p Kultur, Kirche
264 _1 \$a München \$b Hauser \$c 2013 - 2014	264 _1 \$a München \$b Hauser \$c 2015
336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 0_ \$a 2013-2014	362 0_ \$a 2015-
785 00 \$t <i>Friedensauer Schriftenreihe. Reihe C, Kultur, Kirche</i>	780 00 \$t <i>Friedensauer Schriftenreihe. Reihe C, Musik, Kultur, Kirche</i> \$w SYS-Nr.

4.a Cas de figure b)

Modifications importantes: modifications après les 5 ou 6 premiers mots (si le titre commence par un article)
accompagnées d'un changement de signification

Titre 1	Titre 2
245 \$a European journal of nuclear medicine	245 \$a European journal of nuclear medicine and molecular imaging
264 _1 \$a London \$b Smith \$c 2013 - 2014	264 _1 \$a London \$b Smith \$c 2015-
336 \$a texte \$b txt \$2 rdacontent	336 \$a texte \$b txt \$2 rdacontent
337 \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 \$a 2013-2014	362 \$a 2015-
785 00 \$t <i>European journal of nuclear medicine and molecular imaging</i>	780 00 \$t <i>European journal of nuclear medicine</i> \$w SYS-Nr.

4.a Cas de figure b)

Contre-exemple: pas de changement de signification

= modification minime

MARC 21	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2	titre propre	\$a Kölnische Volkszeitung und Handelsblatt
245	2.3.1.7	titres de parties	\$p Literarische Blätter
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Kölnische Volkszeitung und Handelsblatt \$p Literarische Beilagen \$n 1 (1967)

4.a Cas de figure c)

-1-

Les noms des collectivités dans le titre propre/ dans la mention de responsabilité sont soumis aux vérifications suivantes:

- Créateur selon le RDA 19.2 D-A-CH
- Modification de la dénomination privilégiée → nouvelle description
- Changement de la responsabilité principale pour l'œuvre → nouvelle description
- Pas de modification de la dénomination privilégiée → pas de nouvelle description

4.a Cas de figure c)

-2-



Créateur: modification de la dénomination privilégiée (nouvel enregistrement GND)

Titre 1	Titre 2
110 2_ \$a <i>Deutscher Beton- und Bautechnik-Verein</i> \$e Verfasser \$4 aut	110 2_ \$a <i>Deutscher Beton-Verein</i> \$e Verfasser \$4 aut
245 10 \$a Mitgliederverzeichnis \$c Deutscher Beton- und Bautechnik-Verein	245 10 \$a Mitgliederverzeichnis \$c Deutscher Beton-Verein
264 _1 \$a Dresden \$b Heinemann-Verlag \$c 2013 - 2014	264 _1 \$a Dresden \$b Heinemann-Verlag \$c 2015-
336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte\$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 0_ \$a 2013-2014	362 0_ \$a 2015-
785 00 \$a Deutscher Beton-Verein \$t Mitgliederverzeichnis	780 00 \$a Deutscher Beton- und Bautechnik-Verein \$t Mitgliederverzeichnis \$w SYS-Nr.

5. Modification de la responsabilité au niveau de l'œuvre (chapitre 6)

Thème:

- la modification de la responsabilité des créateurs ou d'autres collectivités au niveau des œuvres
- instructions détaillés à venir dans les documents de formations relatifs aux «Œuvres»

6.a Modification du champ d'application



6.a Modification de la mention d'édition

Titre 1	Titre 2
	130 0_ \$a Deutsche Finanzwirtschaft \$s Ausgabe Kredit und Versicherung
245 00 \$a Deutsche Finanzwirtschaft	245 00 \$a Deutsche Finanzwirtschaft
250 __ \$a Ausgabe Kredit	250 __ \$a Ausgabe Kredit und Versicherung
264 _1 \$a Köln \$b Krause \$c 2013-2014	264 _1 \$a Köln \$b Krause \$c 2015-
336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent	336 __ \$a texte \$b txt \$2 rdacontent
337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia	337 __ \$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier	338 __ \$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 0_ \$a 2013-2014	362 0_ \$a 2015-
785 00 \$t <i>Deutsche Finanzwirtschaft \$b Ausgabe Kredit und Versicherung</i>	780 00 \$t <i>Deutsche Finanzwirtschaft \$w SYS- Nr.</i>



Ressources intégratrices et en série

À quel moment aucune nouvelle description n'est-elle créée?

Formation NEBIS 2015/2016

Modification du titre propre dans une édition ultérieure: modification importante ou minime?

Modification minime (2.3.2.13.2 D-A-CH) →

- actualisation du titre propre
- le titre propre en vigueur jusqu'à présent est inscrit comme titre propre le plus ancien ou titre propre antérieur
- titre propre le plus ancien: titre propre de la première édition
- enregistrement de la durée de validité du premier titre propre toujours réalisé avec des détails de numérotation précis – conformément au champ 362

Pas de nouvelle description

-2-

- **Titre propre antérieur**
- Autres titres propres des éditions antérieures
- La durée de validité est saisie avec des détails de numérotation précis, si elle est connue.
- Sinon, les indications globales «antérieur» ou «en partie» sont suffisantes

1.a Modification minime: cas de figure a) -1-

- modifications en cas d'abréviations, de nombres, chiffres, symboles, etc.

Aleph	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a Info 7
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Info sieben \$f 1991

1.a Modification minime: cas de figure a) -2-

Modification de la forme de représentation

- modification de l'orthographe

	Pas de nouvelle description – Titre propre le plus ancien
008	19 a
245 00	\$a Labor history
247 10	\$a Labour history \$f Volume 1 (2013)-Volume 2 (2014)
264 _1	\$a New York, NY \$b Roberts \$c 2013-
300 __	\$a Volumes
310 __	\$a Annuel
336 __	\$a texte \$b txt
337 __	\$a sans médiation \$b n
338 __	\$a volume \$b nc
362 0_	\$a Volume 1 (2013)-

1.a Modification minime: cas de figure a) -3-

Modification de l'orthographe des combinaisons de mots

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a Open house
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Openhouse \$f 2013-2014

Changement des initiales + des formes développées

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a KGK
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Klei, glas, keramik \$f 2011-2012

1.a Modification minime: cas de figure a) -4-

Passage du singulier au pluriel

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a Annual report
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Annual reports

Substantif/adjectif et génitif sg (+ inversement)

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a Aachener Daten und Diagramme
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Aachens Daten & Diagramme

1.a Modification minimale: cas de figure b)

Modifications des articles, préposition et conjonctions

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	Titre propre, modification minimales	\$a Für die Sicherheit im Bergland
247	2.3.7.3	Enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Sicherheit im Bergland

1.a Modification minime: cas de figure c) -1-

Titre propre / mention de responsabilité: modification du nom de la collectivité (créateur)

La modification n'entraîne pas de nouvel enregistrement, si elle fait référence à la même collectivité:

- remplacement avec une variante de forme de nom
- les constituants de la hiérarchie sont modifiés
- mention au début ou à la fin du titre propre ou dans la mention de responsabilité

1.a Modification minime: cas de figure c) -2-

Modification du nom de la collectivité

Aleph	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a GMD-Jahresbericht
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Jahresbericht der Gesellschaft für Mathematik und Datenverarbeitung \$f Band 1 (2014)

1.a Modification minime: cas de figure c) -2-

Modification du nom de la collectivité

	Pas de nouvelle description – titre propre antérieur
008	19 a
110 2_	\$a a Bergisch Gladbach \$e Verfassers \$4 aut
245 10	\$a Verwaltungsbericht der Stadtgemeinde Bergisch Gladbach
247 10	\$a Verwaltungsbericht der Stadt Bergisch Gladbach
264 _1	\$a Bergisch Gladbach \$b [éditeur non identifié] \$c 2002-
300 __	\$a Volumes
310 __	\$a Annuel
336 __	\$a texte \$b txt
337 __	\$a sans médiation \$b n
338 __	\$a volume \$b nc
362 0_	2002-

1.a Modification minime: cas de figure d) -1-

Modification de la ponctuation

Aleph	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a G.B.B
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a GBB

1.a Modification minime: cas de figure e) -1-

Modifications des mots qui associent le titre à une numérotation

Aleph	RDA	Élément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimales	\$a ... Annual report
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Annual report

Modifications en cas de changements introductifs relatifs aux indications de temps à n'importe quel endroit du titre propre

- pour l'année ...
- pour l'exercice ...
- pour la période ...

1.a Modification minime: cas de figure f)

Modification conforme à un schéma régulier

Aleph	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2.13.2	titre propre, modifications minimes	\$a Veranstaltungsverzeichnis \$c Universität Osnabrück
247	2.3.7.3	enregistrement de titres propres antérieurs	\$a Veranstaltungs- und Personalverzeichnis / Universität Osnabrück \$g teilweise

et: modification du titre propre, qui existe depuis moins d'un an

1.b Modification minimale: règle en cas de doute:

- En cas de doute: modification minimale

2. Modification de la mention d'édition (1.6.2.5 D-A-CH)



Quand la modification n'entraîne-t-elle aucune nouvelle description?

Ex: *Ausgabe Kredit* devient → *Edition Kredit*

= aucune modification importante du champ d'application

= aucune modification importante de la couverture géographique

250 \$a *Edition Kredit*

500 \$a Dénomination antérieure: *Ausgabe Kredit*

RDA

Déterminez s'il s'agit d'un cas nécessitant une nouvelle description ou non.



*Gonne
pause!*



Les "latest" en matière de titres propres, titres parallèles et compléments du titre, ainsi que de mention de responsabilité

Version: NEBIS-Umschulung 2015/2016

- Modification du titre propre dans une édition ultérieure: modification importante ou minime?
- Modification minime →
- actualisation du titre propre
- Description existante: le titre propre en vigueur jusqu'à présent est inscrit comme titre propre antérieur
- La première édition existe
- Enregistrement possible de la durée de validité de la forme de titre antérieure avec des dates précises de publication (conformément aux données relatives à la numérotation)

"Latest" en matière de titre propre

-2-

- Titre propre antérieur
- La première édition n'existe pas
- Question: existe-t-il aussi dans la première édition?
- Non connu ...

- Exemple:
- numérotation 2012 [?]-
- Le titre propre antérieur existe à partir de 2012

„Latest“ en matière de titre propre

-3-

Le titre propre antérieur, connu, est caractérisé comme tel

	„Latest“ en matière de titre propre
LDR 06	a
LDR 07	s
LDR 17	4
008 7-10	1966
245 00	\$a Betrieb + Personal
247 10	\$a Betriebe und Personal \$f Band 1 (1966)
247 10	\$a Betrieb und Personal \$f Band 2 (1967)
264 _1	\$a Hamburg \$b Hanseaten Verlag \$c 1966-
336 ____	\$a texte \$b txt \$2 rdacontent
337 ____	\$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia
338 ____	\$a volume \$b nc \$2 rdacarrier
362 0_	\$a Volume 1 (1966)-

«Latest» en matière de titre propre -4-

- Un seul titre propre antérieur est connu – une datation précise est impossible

MARC 21	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.3.2	titre propre	Geologisches Jahrbuch
245	2.3.1.7	titres de parties ...	\$n Reihe A \$p Allgemeine und regionale Geologie in der Bundesrepublik Deutschland
247	2.3.7.3 D-A-CH	Enregistre- ment de titres propres antérieurs	\$a Geologisches Jahrbuch \$f Band 3, 2003 \$n Reihe A \$p Allgemeine und regionale Geologie in der BRD
362	2.6 D-A-CH	numérotation	Band 3 (2003) [?]-

«Latest» en matière de titre parallèle

Edition ultérieure: le titre parallèle n'est pas modifié:

- l'indication du titre parallèle est actualisée
- titre parallèle valable jusqu'à présent → enregistrement comme variante de titre

	"Latest" en matière de titre parallèle		
LDR 06 a	LDR 07 s	LDR 17 4	008 7-10 1966
245 00	\$a Archiv orientální \$d Oriental archive		
246 10	\$i titre parallèle 1992-1994 \$a Oriental archives		
264 _1	\$a Prag		
336 __	\$a texte \$b txt \$2 rdacontent		
337 __	\$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia		
338 __	\$x volume \$b nc \$2 rdacarrier		
362 0_	Band 1 (1966)-		

"Latest" en matière de complément du titre -1-

Edition ultérieure: le complément du titre n'est pas modifié:

- l'indication du complément du titre est actualisée
- complément du titre valable jusqu'à présent → enregistrement

	"Latest" en matière de complément du titre		
LDR 06 a	LDR 07 s	LDR 17 4	008 7-10 2008
245 00	\$a A tavola! \$b Zeitschrift für italienische Küche und Lebensart		
246 1_	\$i Complément du titre antérieur \$a Zeitschrift für italienische Küche und italienisches Ambiente		
264 _1	\$a Hermannsburg \$b Verlag Silzer \$c 2008-		
336 __	\$a texte \$b txt \$2 rdacontent		
337 __	\$a sans médiation \$b n \$r damedia		
338 __	\$a volume \$b nc \$2 rdacarrier		
362 0_	\$a 2008 [?]-		

"Latest" en matière de complément du titre -2-

- Une remarque dans le champ 500 est suffisante en cas de modifications fréquentes

MARC 21	RDA	Elément	Enregistrement
500	2.17.2.4	remarque	le complément du titre varie

Si les données relatives aux créateurs, personnes, familles ou collectivités sont modifiées, les données actuelles sont saisies dans la mention de responsabilité

- Condition préalable: aucune nouvelle description n'est nécessaire avec la modification!
- Inscription des données valables jusqu'à présent dans le champ 500
- Une remarque dans le champ 500 est suffisante en cas de modifications fréquentes L'organisme de publication varie

Mention de responsabilité -2-



Remarque préliminaire: effectuer la formulation à partir de la source d'information ou, le cas échéant, de l'indicateur de relation, conformément à l'annexe I du RDA

	"Latest" en matière de mention de responsabilité		
LDR 06 a	LDR 07 s	LDR 17 4	008 7-10 2012
110 1_	\$a Electronic Industries Alliance \$e auteur \$4 aut		
245 10	\$a Annual report \$c Electronic Industries Alliance		
264 _1	\$a Arlington, Va.		
300 __	\$a 1 ressource en ligne		
336 __	\$a texte \$b txt \$2 rdacontent		
337 __	\$a sans médiation \$b n \$2 rdamedia		
338 __	\$a volume \$b nc \$2 rdacarrier		
362 0_	\$a 2012-		
500 __	\$a Etat au 13 janvier 2012		
500 __	\$a Auteur 2012 -2013: Electronic Industries Association		

Mention de responsabilité -3-

MARC 21	RDA	Elément	Enregistrement
245	2.4.1.10.2 D-A-CH	enregistrement de modifications en cas de mention de responsabilité (fR)	\$c Freistaat Thüringen, Thüringer Ministerium für Wirtschaft und Technologie
500	2.17.3.6.2	modification de la mention de responsabilité (fR)	édité avant par: Freistaat Thüringen, Thüringer Ministerium für Wirtschaft, Technologie und Arbeit

Effectuer la formulation à partir de la source d'information ou, le cas échéant, de l'indicateur de relation, conformément à l'annexe I du RDA

Si les relations avec les collectivités et les personnes sont établies

Les indicateurs de relation pertinents d'après l'annexe I sont:

- les auteurs (également pour les créateurs de ressources en série)
- l'organe de publication (autre collectivité)
- l'éditeur (personne; valable également pour les rédacteurs et les fondateurs de journaux)
- les traducteurs



Variante de titre – point d'accès supplémentaire compris –

Version: formation NEBIS 2015/2016

Formes de titre figurant dans et en dehors de la ressource, p. ex.:

- titre de départ
- titre au dos
- titre de couverture
- titre du coffret
- compléments du titre dans les mentions légales
- titre des accumulations
- titre propre comportant une erreur typographique

Variante de titre: cas standard

MARC2 1	RDA	Élément	Enregistrement
245 10	2.3.2	titre propre	\$a Mitteilungen der Handelskammer zu Köln
246 16	2.3.6.1	variante de titre	Monatliche Mitteilungen der Handelskammer zu Köln

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
245 10	2.3.2	titre propre	\$a Miteinander
246 1_	2.3.6.1	variante de titre	\$i variante de titre antérieure: \$a Werkzeitschrift der deutschen ALUSuisse-Gruppe

Si la variante de titre est valable pendant toute la durée de la période considérée, la donnée de la durée de validité est omise.

Variante de titre: cas standard

MARC2 1	RDA	Elément	Enregistrement
245 10	2.3.2	titre propre	\$a Magazin für Berlin
246 14	2.3.6.1	variante de titre	\$a Berlin-Magazin \$f 1999-2000

- Si la variante de titre n'est pas valable pendant toute la durée de la période considérée, une durée de validité est enregistrée.
- Si possible avec des détails précis de numérotation, conformément au RDA 2.6 D-A-CH
- Si cela s'avère impossible, les instructions globales suivantes sont suffisantes: «antérieur» ou «en partie»

Modifications en cas de titres parallèles + compléments du titre

Sont également valables comme variantes de titre:

- les variantes en cas de titres parallèles, dans le complément du titre ou dans le complément du titre parallèle dans les éditions antérieures
- → la forme actuelle du titre parallèle ou du complément du titre est saisie dans le champ du titre propre

MARC21	RDA	Élément	Enregistrement
245 10	2.3.3.5.2	titre parallèle actuel	\$d Journal of biology
246 11	2.3.6.1	variante de titre	\$a Journal of biology and zoology \$f Band 1 (2011)-Band 2 (2012)

Titre avec de nombreux suppléments (RDA 2.3.6.3 D-A-CH);

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
245 00	2.3.2	titre propre	\$a Baustoff-Jahrbuch
246 1_	2.3.6.1	variante de titre	\$i supplément non numéroté: \$a Leistungsdaten des deutschen Baustoff-Fachhandels



Modifications de la mention de la responsabilité (ressources en série)

Version: formation NEBIS 2015/2016

- RDA 2.8.1 – la mention de publication est un terme générique pour les éléments suivants:
 - lieu de publication/lieux de publication (RDA 2.8.2)
 - éditeur/éditeurs (RDA 2.8.4)
 - date de publication/dates de publication (RDA 2.8.6)
- Modifications de la mention de publication → enregistrement dans l'élément tellesqu'elles figurent dans la publication la plus ancienne, la publication antérieure ou la publication la plus récente
- Etablir la distinction entre les données de publications les plus anciennes et les données de publication antérieures

Validité dans le temps: dates de publication pour les données les plus anciennes

MARC21	RDA	Elément	Enregistrement
264 31	2.8.1.5.2	données de publication actuelles	\$3 2008- \$a Heidelberg \$b Springer MediziN
264 _1	2.8.1.5.2	données de publication les plus anciennes	\$3 1995-2007 \$a Darmstadt \$b Steinkopff \$c 1995-

Validité dans le temps: instructions globales pour les données antérieures

MARC21	RDA	Élément	Enregistrement
264 31	2.8.1.5.2	données de publication actuelles	\$a Essen \$b Kreissparkasse
264 _1	2.8.1.5.2	données de publication antérieures	\$a Oberhausen \$b Kreissparkasse \$c 1964-2014
362	2.6	numérotation	1964 [?]-2014 [?]

Validité dans le temps: formes mixtes

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
264 31	2.8.1.5.2	données de publication actuelles	\$a Konstanz \$b UVK Medien
264 _1	2.8.1.5.2	données de publication les plus anciennes	\$3 2001-2002 \$a Berlin \$b Spiess \$c 2001-
264 21	2.8.1.5.2	données de publication antérieures	\$a München \$b Patzer Verlag
264 21	2.8.1.5.2	données de publication antérieures	\$3 2011-2013 \$a Berlin \$b Patzer Verlag

Collections monographiques: un ordre chronologique logique est impossible



- En raison d'un mode de parution irrégulier, → un ordre chronologique logique des lieux de publication et des noms des éditeurs n'est possible que sous condition
- Les données actuelles ou les données de publication les plus fréquentes sont enregistrées
- Les autres données sont complétées par l'indication globale «paru aussi chez»

Collections monographiques: un ordre chronologique logique est impossible

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
264 31	2.8.1.5.2	données de publication actuelles	\$a Sandefjord \$b Skagerrak Forlag
264 21	2.8.1.5.2	données de publication antérieures	\$a Hamburg \$b Edition Maritim
264 21	2.8.1.5.2	données de publication antérieures	\$a Bielefeld \$b Delius Klasing



Vertretungen der
Öffentlichen Bibliotheken



Arbeitsgemeinschaft der Spezialbibliotheken

BSB Bayerische
StaatsBibliothek
Information in erster Linie

BVB BibliotheksVerbund
Bayern



Staatsbibliothek
zu Berlin
Preußischer Kulturbesitz

BSZ Bibliotheksservice-Zentrum
Baden-Württemberg

Schulungsunterlagen der AG RDA

**DEUTSCHE
NATIONAL
BIBLIOTHEK**

:ekz
bibliotheks
service



Information auf
den Punkt gebracht

hbz
Wissen. Information. Innovation.




IDS

Informationsverbund Deutschschweiz

kobv



obv sg

 Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
Schweizerische Nationalbibliothek NB



Points d'accès qui représentent l'œuvre

Relations entre les œuvres

Révision format NEBIS sur mandat du Réseau IDS – 2015

1. Éléments du point d'accès autorisé représentant l'œuvre – RDA 5.3/5.5

Association de:

- le cas échéant, un point d'accès autorisé pour le créateur (MARC 1xx - ID-GND)
- titre privilégié de l'œuvre (MARC 130/240/245)

Point d'accès autorisé pour le créateur + titre privilégié de l'œuvre



MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement
110	19.2	créateur	\$a Heimat- und Geschichtsverein Klein-Auheim
	32.1	collectivité en relation	\$1 <i>GND-IDNR</i>
	Annexe I.2.1	indicateur de relation	\$e auteur \$4 aut
245	2.3.2	titre propre	\$a Vereinsnachrichten des Heimat- und Geschichtsvereins Klein-Auheim e.V.

Enregistrement du titre privilégié d'une œuvre: RDA 6.2.2.8 D-A-CH



Un titre privilégié d'une œuvre n'est saisi que si

- attribut distinctif supplémentaire doit être enregistré

(MARC 130 / 240)

ou

- s'il diffère du titre propre (MARC 245\$a)

→ dans tous les autres cas, le titre propre (MARC 245\$a) assure la fonction de titre privilégié de l'œuvre

Le titre n'est pas «unique» => le titre privilégié de l'œuvre est enregistré

MARC 21	RDA	Élément	Enregistre- ment – Œuvre 1	Enregistre- ment – Œuvre 2	Enregistrement – Œuvre 3
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	[= 245]	\$a Landwirt- schaftliche Rundschau \$g Berlin	\$a Land- wirtschaftliche Rundschau \$g Lippstadt
	6.5	lieu d'origine comme attribut distinctif			
245	2.3.2	titre propre	\$a Landwirt- schaftliche Rundschau	\$a Landwirt- schaftliche Rundschau	\$a Landwirtschaft- liche Rundschau
264_1	2.8.2	lieu de publication	\$a München	\$a Berlin	\$a Lippstadt

2. Attributs

- Afin d'éviter une confusion entre deux points d'accès autorisés, il suffit que l'un d'eux présente un attribut distinctif RDA 5.5 D-A-CH

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	-	\$a Heimatküche \$g Offenburg
	6.5	lieu d'origine comme attribut distinctif		
245	2.3.2	titre propre	\$a Heimatküche	\$a Heimatküche
264_1	2.8.2	lieu de publication	\$a Köln	\$a Offenburg

2. Attributs relatifs à l'établissement d'une distinction entre des œuvres portant le même nom –

RDA 6.27.1.9 D-A-CH

Le point d'accès autorisé représentant une œuvre au sein du réseau IDS est-il clair?

- s'il l'est, prendre le point d'accès autorisé pour le créateur en considération
- s'il n'est pas clair, un attribut distinctif est affecté

RDA	Attribut distinctif	Enregistrement dans MARC 130	Les attributs des RDA 6.3 – 6.6 sont déduits des dispositions du RDA 6.27.1.9
6.3	forme	\$g	non utilisée dans la ZDB
6.4	date	\$f	date de publication
6.5	lieu d'origine	\$g	lieu de publication
6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre	\$g	collectivité qui édite ou publie

2.1 Attribut a) collectivité – 130\$g

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Schriftenreihe	\$a Schriftenreihe
	6.6	autre caractéristique distinctive de l'œuvre	\$g Deutsches Institut für Normung	\$g Schweizerische Gesellschaft für Vogelkunde und Vogelschutz
710	19.3	autre ... collectivité associée à une œuvre	\$a Deutsches Institut für Normung \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDNR	\$a Schweizerische Gesellschaft für Vogelkunde und Vogelschutz \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDNR
245	2.3.2	titre propre	\$a Schriftenreihe	\$a Schriftenreihe
245	2.4.2	mention de responsabilité	\$c Deutsches Institut für Normung	\$c Schweizerische Gesellschaft für Vogelkunde und Vogelschutz

2.1 Attribut – b) date de publication 240\$f

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement Œuvre 1	Enregistrement Œuvre 2	Enregistrement Œuvre 3
264_1	2.8.6	date de publication	\$c 1999-2001	\$c 2002-2006	\$c 2007-
110	19.2	créateur	\$a Deutsche Bank	\$a Deutsche Bank	\$a Deutsche Bank
	32.1	collectivité en relation indicateur de relation d'après l'annexe I.2	\$g Frankfurt am Main \$1 <i>GND-IDNR</i>	\$g Frankfurt am Main Main \$1 <i>GND-IDNR</i>	\$g Frankfurt am Main \$1 <i>GND-IDNR</i>
240	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	[= 245]	[= 245]	\$a Geschäftsbericht \$f 2007-
	6.4	date de l'œuvre			
245	2.3.2	titre propre	\$a Geschäftsbericht	\$a Bericht	\$a Geschäftsbericht
264_1	2.8.2	lieu de publication	\$a Frankfurt am Main	\$a Frankfurt am Main	\$a Frankfurt am Main

2.1 Attribut – c) lieu de publication – 130\$g

MARC21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	[= 245]	\$a Aus der Landwirtschaft \$g Leipzig
	6.5	lieu d'origine comme attribut distinctif		
245	2.3.2	titre propre	\$a Aus der Landwirtschaft	\$a Aus der Landwirtschaft
264_1	2.8.2	lieu de publication	\$a Hamburg	\$a Leipzig \$a Halle (Saale)

2.2 Forme de l'attribut – a) collectivité

- Attention: le point d'accès autorisé de la collectivité est utilisé comme attribut!

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement Œuvre 1	Enregistrement Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Special report \$g Northern Illinois University. Center for Southeast Asian studies	\$a Occasional publication \$g Popular Archaeology (Firma)
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre		
710	19.3	autre ... collectivité associée à une œuvre	\$a Northern Illinois University \$b Center for Southeast Asian studies \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDN	\$a Popular Archaeology \$g Firma \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDN

2.2 Forme de l'attribut – b) lieu de publication

Sous forme de la publication – sans ajout du catalogueur

- 2 exemples:

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement Œuvre 1	Enregistrement Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a New age journal \$g London	\$a African primary texts \$g Madison, Wisconsin
	6.5	lieu d'origine de l'œuvre		



Modifications des points d'accès qui représentent l'œuvre

Version: formation NEBIS 2015/2016

Modifications des points d'accès qui représentent une œuvre

- Nouveau point d'accès
- Pas de nouveau point d'accès = actualisation des données

1.1 Modification de la responsabilité

- entraîne une nouvelle œuvre avec un nouveau point d'accès (RDA 6.1.3.2.1 D-A-CH)

Ancienne description de l'œuvre

Exemple d'une autre collectivité

MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Rapport \$g Laboratoire Louis Néel Grenoble
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre	
710	19.3	autre collectivité	\$a Laboratoire Louis Néel Grenoble \$e organe de publication \$4 isb \$1 <i>GND-IDNR</i>
245	2.3.2	titre propre	\$a Rapport
245	2.4.2	mention de responsabilité	\$c Laboratoire Louis Néel Grenoble

Nouvelle description de l'œuvre – modifications du point d'accès autorisé pour l'autre collectivité



MARC2 1	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 2
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Rapport \$g Institut Néel
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre	
710	19.3	autre collectivité	\$a Institut Néel \$e organe de publication \$4 isb \$1 <i>GND-IDNR</i>
245	2.3.2	titre propre	\$a Rapport
245	2.4.2	mention de responsabilité	\$c Institut Néel

Nouveau point d'accès identique à l'une des autres œuvres?

MARC21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
110	19.2	créateur	\$a Bayerische Landesgewerbeanstalt \$1 GND-IDNR	\$a Bayerisches Gewerbemuseum \$1 GND-IDNR
	32.1 Anh. J.2.6	collectivité en relation indicateur de relation		
245	2.3.2 = 6.2.2	titre propre = titre privilégié de l'œuvre	\$a Jahresbericht der Bayerischen Landesgewerbeanstalt	\$a Jahresbericht des Bayerischen Gewerbemuseums
780_0	Anh. J.2.6	relation de suite au niveau de l'œuvre <i>Poursuite de</i>		\$a Bayerische Landesgewerbeanstalt \$t Jahresbericht der Bayerischen Landesgewerbeanstalt \$w SYS-Nr.
785_0	Anh. J.2.6	relation de suite au niveau de l'œuvre <i>suivi de</i>	\$a Bayerisches Gewerbemuseum \$t Jahresbericht des Bayerischen Gewerbemuseums	

Nouveau point d'accès identique à l'une des autres œuvres?

- b) le titre de la manifestation est en parfaite adéquation avec le titre privilégié de l'œuvre et un attribut distinctif supplémentaire

MARC21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
710	19.3	autre collectivité	\$a Ruhrlandmuseum Essen \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDN	\$a Ruhr-Museum \$e organe de publication \$4 isb \$1 GND-IDN
	32.1 Anh. I.2.2	collectivité en relation		
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	-	\$a Bergarbeiter-Schriftenreihe \$g Ruhr-Museum
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre		
245	2.3.2	titre propre	\$a Bergarbeiter-Schriftenreihe <i>Hier: 2.3.2 = 6.2.2</i>	\$a Bergarbeiter-Schriftenreihe
245	2.4.2	mention de la responsabilité	\$c Ruhrlandmuseum Essen	\$c Ruhr-Museum

1. Nouveau point d'accès -2-

- 1.2 Modification importante du titre propre
- Entraîne une nouvelle œuvre avec un autre point d'accès (RDA 6.1.3.2.2 D-A-CH)

Nouveau point d'accès identique à celui d'une autre œuvre?



MARC 21	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
245 00	2.3.2 = 6.2.2	titre propre = titre privilégié de l'œuvre	\$a Wasserwirtschaft und Wasserrecht in Thüringen	\$a Wasserwirtschaft in Thüringen
780 _0	Anh. J.2.6	Relation de suite au niveau de l'œuvre <i>Suite de</i>		\$t Wasserwirtschaft und Wasserrecht in Thüringen \$w SYS-Nr.
785 _0	Anh. J.2.6	relation de suite au niveau de l'œuvre <i>suivi de</i>	\$t Wasserwirtschaft in Thüringen	

Nouveau point d'accès identique à celui d'une autre œuvre?

- b) le titre de la manifestation est en parfaite adéquation avec le titre privilégié de l'œuvre et un attribut distinctif supplémentaire

MARC2 1	RDA	Élément	Enregistrement – Œuvre 1	Enregistrement – Œuvre 2
130 0_	6.2.2	titre de l'œuvre	[= 245]	\$a Design \$g Stockholm
	6.5	lieu d'origine de l'œuvre		
245 00	2.3.2	titre propre	\$a Design	\$a Design
264 _1	2.8.2	lieu de publication	\$a New York, NY	\$a Stockholm
785 _0	Anh. J.2.6	relation de suite au niveau de l'œuvre <i>suivi de</i>		\$t Design and art

2. Pas de nouveau point d'accès

- Actualisation de l'attribut (RDA 6.27.1.9 D-A-CH)

2a) Le nom privilégié de la collectivité est modifié

- Mais la modification n'entraîne pas de nouvelle description de la collectivité
- Le nom de l'attribut de l'œuvre est actualisé
- Pas de nouveau point d'accès autorisé pour l'œuvre

Exemple: collectivité

MARC21	RDA	Élément	Ancien enregistrement	Nouvel enregistrement
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Report \$g Society for Human Resource, New York, NY	\$a Report \$g Society for Human Resource, Los Angeles, Calif.
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre		
710	19.3 32.1	autre collectivité indicateur de relation	\$a Society for Human Resource \$g New York, NY \$e organe de publication \$4 isb \$1 <i>GND-IDN</i>	\$a Society for Human Resource \$g Los Angeles, Calif. \$e organe de publication \$4 isb \$1 <i>GND-IDN</i>
245	2.3.2	titre propre	\$a Report	\$a Report
245	2.4.2	mention de responsabilité	\$c Society for Human Resource New York, NY	\$c Society for Human Resource Los Angeles, Calif.

2b. Le lieu de publication est modifié



- La ressource est publiée avec un nouveau lieu de publication
- ou
- Le nom du lieu de publication est modifié
- Le nom de l'attribut de l'œuvre est actualisé
- Pas de nouveau point d'accès autorisé pour l'œuvre

Exemple: lieu de publication

MARC21	RDA	Élément	Ancien enregistrement	Nouvel enregistrement
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Umweltbericht \$g Braunschweig	\$a Umweltbericht \$g Hannover
	6.5	lieu d'origine de l'œuvre		
245	2.3.2	titre propre	\$a Umweltbericht	\$a Umweltbericht
362	2.6	numérotation	\$a 1998-1999	\$a 2000-
264_1	2.8.2	lieu de publication	\$a Braunschweig	\$a Hannover
500	2.8.1 .5.2	ancien lieu de publication		\$a publié avant chez: Braunschweig, [...]

2d. La mention de l'édition est modifiée



- La modification n'entraîne pas de nouvelle description
- Le nom de l'attribut de l'œuvre est actualisé
- Pas de nouveau point d'accès autorisé pour l'œuvre

Exemple: mention d'édition

MARC 21	RDA	Élément	Ancien enregistrement	Nouvel enregistrement
130	6.2.2	titre privilégié de l'œuvre	\$a Deutsche Finanzwirtschaft \$s Ausgabe Kredit	\$a Deutsche Finanzwirtschaft \$s Ausgabe Kredite
	6.6	autres caractéristiques distinctives de l'œuvre		
245	2.3.2	titre propre	\$a Deutsche Finanzwirtschaft	\$a Deutsche Finanzwirtschaft
250	2.5	mention d'édition	\$a Ausgabe Kredit	\$a Ausgabe Kredite

RDA

Répondez aux questions relatives aux points d'accès des œuvres



*Bon
appétit!*